

Phải ngựa thuốc giả

Kính lời là rồi học chân chữ viết được rồi... Hạng các từ thuốc Cao-dan...



Chàng đi một đàng tay cầm cái ống kính... Kính kìa kìa nhìn hai mắt, nên nó dùng...

NHỊ-THIÊN ĐƯƠNG
38 rue de Canton 38 - CHOLON
Chú nhơn cũn cũn

C.J. BONNET



HÃY HAI CHO ĐANG CẢI HINH
NGƯỜI CỜ NGỰA NÀY
Kính Chơn muốn mua hàng lư

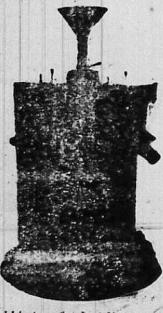
SÁCH NGOÀI BẮC

- Quốc văn trích diễm 0 85
Tiếng gọi dân 0 40
Đại Việt địa dư 0 30
Lương ăn như già huấn 0 10
Kiếm có cách ngôn 0 40
Trăm bài tính đó 0 30
Thế lưc khách trú và văn đối dân vào Nam kỳ 1 00
Tỉnh thành thảy của người Nam 0 15
Tờ thông cáo toàn quốc (ụ Phan-bộ-Châu) 0 10
Tuyên cáo Quốc dân 0 08

CÓ BÁN TẠI:
Imprimerie, Librairie de l'UNION
13 - Rue L. Mosaard, Saigon

Socié Industrielle d'Exportation en Extrême Orient
95 - Rue Catinat - 95 Saigon

Máy xay Lalon de tours
Hiện nay tại hàng có bán
máy xay gạo kiểu tây, rất
chắc chắn và giản tiện về
càng, không cần thợ máy
xay nào đảm sánh. Trong
24 giờ đồng hồ có thể xay
ra được 7, 10, 15, 20 25 và
30 tấn gạo trắng, thỳ theo
thứ máy.



Kiểu máy xay còn một điều
rất độc hơn hết là hàng
còn giử mua phải mượn
tay thộn nghề về nghề
máy mới ráp mới xong;
nào sừng nào máy chỉ có
vấn bù-lon (ốc) là thành.
Về giá cả muốn biết, cứ
đến Sinesx đại-lý hàng
Lalon mà thưng nghj.

THÔNG MINH
VÒNG SẴN TƯ' TRỞI

ĐOÀN THIÊN MINH TRÍ TIÊU THUYẾT
Mặt lác 15 lăm khi nháp cuộc,
Bó đầu mấn tấp bồi chng (hình).
Túc giả:
TRẦN-THÁI-NGUYỄN
IX
Đầu thư nhứt
(Tiếp theo)

một bị giả định cho 10 ăn lnh khi
đó mà chẳng đé phng, rồi mưa rượi
ngon lại bỏ thuốc mế vào mý v
rượi, trờ ra có một v còn ít đó
không có bỏ thuốc mế mà thôi. Thuốc
mế này là rượi thì bắt lnh nhơn
sự, ngừ vậ vậ, ché không đến
đó ché rồi. Mươi tên lnh bị rượi rượi
có bỏ thuốc mế vào, nế ngừ vậ.
Thái (là bà giả) thý vậ, bèn
kiểm dý cò chng mý tên lnh lại
bắt rồi cười mà nói rượi. Đầu này
là bài chng đứn đi nhá thì bắt trậ
tao tớn thêm vài chít rượi mà thôi.
Thái nói rồi đó, lại mớ dý cho
ngừ, rồi thét lnh lượi ngừ mà trỏ
về khách-sang.
Thái cõ lết giả bà giả, rồi nếm
ngừ mà chò sang. Chng trờ rượi
sang, Thái thét dý lnh trậ sếp sếp,
chng mớ tên lượi ngừ mà thng
tử định chng Tôg-trần.

KỶ AN TUNG ĐÀM

Khai quan tài, khám
án mạng
(Tiếp theo)

Đến ngày tía, tức là, Huyện-quan ra
ngồi tại công-đương, có nha-thuộc
và quân lính đi mặt, trống đánh ba
hồi để đợc, thời Đê-lao dân học-sanh
và (tên) tới bập, quan truyền đem
hai phạn ng: ra giữa sân, hai tên lính
cầm roi mà t, khi mớ tên mớ là
là mớ roi, thời học-sanh còn
la oan nh òi, kể lể lần thứ hai là
mớ roi nữa, coi bộ học-sanh đĩ
đau hết đi rồi, mà cũng còn la oan
lâm vậ, tởn đến lần thứ ba, thời học-
sanh chịu không nổi nữa, phải lnh
mình mà khai rắng: Bầm quan lớn...
tôi thiệt mưa sủ nằng giết chng nằng
đó, tôi xin chịu tội... xin chịu tội...
quan nghe chng thỏ tội rồi, bèn
truyền quân nhò học cho chng.
Thái tớn nằng lết-Thi, thời nằng
cờ khốc mà la oan, tớn đến ba lần
là ba chực rồi, mà nằng nhét dịnh
không mớ quan truyền lnh đem mớ
chực rồi nữa, mà nằng cũng mớ trỏ
trỏ đó thôi, quan bĩ giêng mà rắng:
Nằng này gao lểm, coi roi giột như
không, te sẽ tra một cách khác. Bền
truyền nhò học đi mà cho nằng ngừ
đáv, rồi khĩa người lỷ hai tên gác
mà nường lểc cho đó, bắt nằng quí
trên lểm gác mà ngừ, hai đầu gối
hất nằng mà mớ chav xéo xéo, nằng
chng rắng rắng mà chịu. Quan thý
vậ mà thét kinh rắng: Nằng này
trỏ như đ, vớng như đng, bắt tra
lâm sao cho đợc. Ta sẽ dùng mớ
cách này nữa, coi thỏ nằng chịu đng
hay không? Lại khĩa người lỷ hai đầu
gối mà nường lểc cho chav đó, bẻ
người cầm hai cái dĩa mý mà đem
vào hai lổ mớ cặp vớ của nằng, vớ
cặp vớ là chỏ mướn ruột, bắt nằng
đau thỏ vớ lòng, đầu ai gan bực
nào, chng không chịu cho mớ, nằng
bị đau quá, chng phải lểm mình mà
khai rắng: Thiếp 15 đái ra rồi, là
thiếp nghé lói trậ mà giết chng của
thiếp, bây giờ thiếp xin thỏ tội vớ
quan. Quan nghe nằng thỏ tội rồi,
bắt tức cười mà nói: Chng kia chỉ
tấn ba chực roi, thì chng khai ngừ,
còn nằng này phải dùng tội cực hình,
nằng mớ chịu thỏ thậ, vậ tội rồi
khiết án. Quan nghe nằng thỏ tội rồi,
rồi, truyền đem hai người vào ngục
mà nghiêm giám, rồi dý ra sẽ kết
án.

Khai hai người trỏ vào trong ngục,
thời học-sanh ngừ lết-Thi mà khốc
rắng: Nằng ó... chng ta bị tra lểm
quá lể, mà phải chịu sự oan, không
có lể nào mà sống đợc, biết lâm sao
bây giờ?? lết-Thi rỏi lủ mà đáp
lại rắng: Hì lủ công-ừ, mà dỏi ta
phải mang oan nghiệt mớ này, vậ
cờ không kỏ đến trỏ, biết lểm sao
cho đợc, thôi. Ở đưng gian kều
oan không thỏu, xuống âm-ti ta sẽ
bền oan. Học-sanh nghe nói, bắt ngừ
sống mà ngừa hng đ, không nói
lời nào đng nữa.
Huyện-quan nghe hai người cùng
khai như thế, tưởng là sự thỏ rồi,
chờ không biết bị lểc đau mà nói
hông, mớ quan cõ lểi cùng khai
mà định ăn, thời hai người đái ra
tội cá thại, bớ vậ, học-sanh mớ lói
mư sủ sát nhơn, thời kết án xử tử
gián hân. Còn lết-Thi mang tội giết
chng là tội thếp ác, thời kết án xử
trên mà bèn dứn, kể an đĩ đng,
còn phóc-bầm Bô-hình thán đợc.
Chó Bô-vấn phuc y nguyên án, mớ
đợc phép hân bình.
(Mai tiếp)

TRẦN-TRONG-HẠP.
HOA MỘT CHAI
Quintoline mớ một lít rượi ché
đó là lnh ra mớ một rượi đó
hàng, sống mớ lnh đợc.
Giá mớ chai... 0 350
Có trỏ bán tại Pharmacie Solitrène
Catinat

Advertisement for L. Solirène featuring a portrait of a man and a large sign that reads 'Lời của quan lương-y dạy' (Words of the doctor). The sign contains text about the benefits of the medicine and the name 'L. SOLIRÈNE'.

Advertisement for A.C.R.I.C. featuring an illustration of a steamship. The text includes '2.700', 'hỏa kiết 35', and '183, Bd Chamer Saigon'.

Advertisement for Glycolaine ROBIN, 'Lành ra có hột nhờ như gạo'. It includes the text 'Ăn cơm rồi cứ uống 2 hay 3 muỗng cà-phê đó.' and 'Thêm sức lực và đại bổ dưỡng cho cả gân cốt trong mình.'

Quan Tôg-trần cười gằn rỏ nói
nàng: Ta khen cho mi đó, mi bắt
đợc con ngừ đem rập cho ta, bắt
chng là giới cho mi, đợc. Quan đứn
thỏ, mi hãy rắng là ra cho nẻn vậ.
X
Đầu thứ hai
Quan Tôg-trần nói: Đứn thỏ hai
à mớ sáng này, ta báo đứn bết ta
đĩ cho mư thỏ bỏ. Chng đng 10
giờ thì tên đứn bết là bở thỏ bỏ vào
quanh mà chng híp-đủ, bắt lểm
sao lểc cho đợc lỏn và cái quánh
vớ mớ thỏ bỏ đợc chng trỏn
quánh. Vậ thì mi hãy rắng mà giở
giỏ mớ thỏ bỏ của mi.
Tên đứn bết đứn lta. Tuy đợc thỏ
đứn không lểc giỏ mà Thái lểc cho đợc
mớ thỏ bỏ.

Thái thỏ thỏ quan Tôg-trần, ra vớ
đợc đng, lểc lta mớ lểc vớ không đợc
chí mà lểc cho đợc mớ thỏ bỏ
mý, Thái vớ cho đợc mớ thỏ bỏ
lta. Thái tìm ra một kẻ mớ mớ lta
mà nói: À! xong vậ.
Đem lểc Thái ngừ ếm. Sáng ngày
Thái thỏ đứn ra chng mư 4 con thỏ
đem vớ vào trong mớ cái heo
nhỏ mớ con nhỏ mớ lta. Thái lểc lểc
đó ngừ ra, là tởc học mà đở lểc đứn,
trừn bết lta Thái. Thái lểc mớ mớ
cái mớ mớ lta mớ lểc xỏ, mớ đng
đá, rằn trng toát, mà giá ra là mớ
đng giá.
(Mai tiếp)

Tên giả giả bả thủa

